



18th February, 2021

Dear Parents,

Once again we are in the midst of making the 'Carpool' arrangements for the new academic year. We would like to inform you that a new number will be issued for your carpool this year, and in order for dismissal routines to run as smoothly as possible, we request that you kindly complete the form in the link attached [Carpools Form 2021](#)

If you have any questions please do not hesitate to contact us through carpools@british.edu.uy

Parents who wish to make carpools comprising of students exclusively from Kinder and Prep must collect them in the Junior main entrance at 15:00 (Máximo Tajés 6421) . Carpools that are integrated with Junior School students will also leave from the Junior Main entrance at 16:00 (Máximo Tajés 6421). Only in case the EYC student stays in the ASC (After School Care) is allowed to share a carpool with Junior students.

In accordance with traffic regulations, all passengers must wear a seatbelt. Please take this into consideration when organising your carpools.

“Ley Nº 18.191 - TRÁNSITO Y SEGURIDAD VIAL EN EL TERRITORIO NACIONAL 14 de noviembre de 2007.

Artículo 31.- Es obligatorio el uso de cinturón de seguridad en la circulación en vías urbanas como en interurbanas:

A) Por el conductor y los pasajeros de los asientos delanteros, así como por los pasajeros que ocupen los asientos traseros de autos y camionetas.”

Please be aware that the maximum number of students to be collected through “Individuals”, on a regular basis, is 2 (with the exception of siblings). If there are more a carpool needs to be arranged and collected from the Junior Main Entrance.

Please make sure to fill only one form per carpool (not one per family member).

For any daily changes, please contact carpools@british.edu.uy before 14:00.

Thank you in advance for your cooperation.

Kind regards,

Gary Mallon
Head of Junior



Estimados Padres:

Estamos nuevamente haciendo los arreglos necesarios para las 'carpools' de este nuevo año escolar. Se asignarán nuevos números para las cadenas. Para poder organizarnos, y que la salida del Colegio sea fácil y segura, les solicitamos completar el formulario a la brevedad en el link adjunto [Carpools Form 2021](#)

Por cualquier consulta no dude en consultarnos vía e-mail a carpools@british.edu.uy.

Las 'carpools' formadas exclusivamente con alumnos de Kinder y Prep deben retirarse por la entrada principal de Junior (Máximo Tajés 6421) a las 15:00hs. Las 'carpools' integradas con alumnos de Junior School, también salen de la entrada principal de Junior (Máximo Tajés 6421) a las 16:00 hs. Solo en caso que el alumno de EYC participe del servicio de ASC (After School Care) podrá retirarse en 'carpool' integrada con alumnos de Junior School.

De acuerdo a las reglas de tránsito, todos los pasajeros deben utilizar el cinturón de seguridad. Sírvanse tener esto en cuenta al momento de organizar las cadenas.

"Ley Nº 18.191 - TRÁNSITO Y SEGURIDAD VIAL EN EL TERRITORIO NACIONAL 14 de noviembre de 2007.

.Artículo 31.- Es obligatorio el uso de cinturón de seguridad en la circulación en vías urbanas como en interurbanas:

A) Por el conductor y los pasajeros de los asientos delanteros, así como por los pasajeros que ocupen los asientos traseros de autos y camionetas."

Por favor tener en cuenta que el máximo número de alumnos que se pueden retirar de "Individuals" es de 2 (a excepción de los hermanos). Si retiran más de 2, deben registrar una nueva carpool y levantarlos de la entrada principal de Junior.

Solicitamos completar un formulario por cadena (no por cada familia).

En caso de necesitar cambiar la salida del día por favor enviar mail a carpools@british.edu.uy antes de las 14:00 hs.

Les agradecemos su cooperación.

Atentamente,

Gary Mallon
Head of Junior